

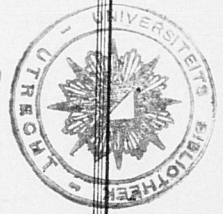
Indologische Studiën aan
de Rijks Universiteit
te Utrecht.

Fonds ten behoeve van
Indologische Studiën aan
de Rijks Universiteit
te Utrecht.

Indologische Studiën aan
de Rijks Universiteit
te Utrecht.

Indologische Studiën aan
de Rijks Universiteit
te Utrecht.

Indologische Studiën aan
de Rijks Universiteit
te Utrecht.



1871-1872

1873-1874

1875-1876



RIJKSUNIVERSITEIT TE UTRECHT



2202 4172

ger

Ind. Stud. oct. 252 5

BOEKOE BATJAÄN

SALawe TOELADAN

PIKEUN

MOERID-MOERID PANGKAT PANGHANDAPNA

DI ŠĖKOLA SOENDA

KARANGANANA TOEWAN

W. VAN CELDER,

HOOFTONDERWIJZER DI ŠĖKOLA FIGEROEEUN DI BANDOENG.

~~~~~  
Herdruk.

Gouv. Besluit dd. 19 April 1889, N°. 34.  
~~~~~

BATAVIA
LANDSDRUKKERIJ
1889

RECEIVED

RECEIVED

RECEIVED

RECEIVED

RECEIVED

RECEIVED

॥ ॐ ആമിന ॥

- 1 သံသယသံသယကျွန်း
- 2 အသံသယသံသယကျွန်း
- 3 အသံသယသံသယကျွန်း
- 4 သံသယသံသယကျွန်း
- 5 သံသယသံသယကျွန်း
- 6 အသံသယသံသယကျွန်း
- 7 အသံသယသံသယကျွန်း
- 8 အသံသယသံသယကျွန်း
- 9 အသံသယသံသယကျွန်း
- 10 အသံသယသံသယကျွန်း
- 11 အသံသယသံသယကျွန်း
- 12 အသံသယသံသယကျွန်း
- 13 အသံသယသံသယကျွန်း
- 14 အသံသယသံသယကျွန်း
- 15 အသံသယသံသယကျွန်း

16 ဟူ၍၊ ဟူ၍၊ ဟူ၍။

17 ဟူ၍၊ ဟူ၍၊ ဟူ၍။

18 ဟူ၍။

19 ဟူ၍၊ ဟူ၍၊ ဟူ၍။

20 ဟူ၍၊ ဟူ၍။

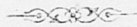
21 ဟူ၍၊ ဟူ၍၊ ဟူ၍။

22 ဟူ၍၊ ဟူ၍။

23 ဟူ၍၊ ဟူ၍။

24 ဟူ၍၊ ဟူ၍၊ ဟူ၍။

25 ဟူ၍၊ ဟူ၍။



|| လယ်လယ်တကျ ||

|| မိဘမိကျမိဘကကုသိကျကျကကလက
 ကကကကကကကကကကကကကကကကကက
 လယ်တကျ || လယ်လယ်တကျ ကကကက
 ကကကကကကကကကကကကကကကကကက
 ကကကကကကကကကကကကကကကကကက

|| ကကကကကကကကကကကကကကကကကက
 ကကကကကကကကကကကကကကကကကက
 ကကကကကကကကကကကကကကကကကက
 ကကကကကကကကကကကကကကကကကက
 ကကကကကကကကကကကကကကကကကက

|| ကကကကကကကကကကကကကကကကကက
 ကကကကကကကကကကကကကကကကကက
 ကကကကကကကကကကကကကကကကကက
 ကကကကကကကကကကကကကကကကကက
 ကကကကကကကကကကကကကကကကကက

ကကကကက ကကကကက ကကကကက

ကကကကက ကကကကက ကကကကက
 ကကကကက ကကကကက ကကကကက
 ကကကကက ကကကကက ကကကကက

|| ကကကကက ကကကကက ကကကကက
 ကကကကက ကကကကက ကကကကက
 ကကကကက ကကကကက ကကကကက
 ကကကကက ကကကကက ကကကကက
 ကကကကက ကကကကက ကကကကက

[illegible]

|| ॐ नमो भगवते वासुदेवाय ||

[illegible]

|| ហេតុឯង ឲ្យកំនើត ហេតុឯង ហេតុឯង ||

၂၂၈ ဟု ဆက်၍ တိတိ ဟု ဟော၍ နံ ဟိ ဟု ဟော၍
 ဟောအံ့။ ဧ ဟော၍ ဟောဟော ဟိ ဟော အ
 ဟော ဟိ ဟော။

၂၇၇။ ဟု ကံ နံ ၇၂၂။ သိလေ ခံ့ လိလေ ခံ့ လိ
လေ။ ဟု ကံ ၇၂၃။ ဟု ၇၂၄။

၂၂ ဘီအေအဒ်အီအူအ့အ်အှအိအကအဏ?

॥ ခဏ်း ခဏ်း ခဏ်း ခဏ်း ခဏ်း ॥ ခဏ်း ခဏ်း ခဏ်း ခဏ်း ခဏ်း ॥

၂၆ အထွေထွေ ဂုဏ်ဂုဏ်ပျဉ်း အကျဉ်းချုပ်
ကျ"

॥ ကလက ခံဝိယဉာဏ် ခံဝိဉာဏ် ခံဝိဉာဏ် ॥

॥ ॐ ! ॐ !

[illegible][illegible]

3.

|| ॐ ॐ ॐ ॐ ||

॥ ကျင့်ကြံရမည့် ၆ အလုပ် ၈ နည်းတို့ ॥ ကာလိယ
၆ အလုပ်၊ ကျင့်ကြံ၊ စာပေရေးရာ?

॥ वा वाङ्मयम् वाङ्मयम् वाङ्मयम् वाङ्मयम् वाङ्मयम्
 वाङ्मयम् वाङ्मयम् वाङ्मयम् वाङ्मयम् वाङ्मयम्

၂ အဲဒါပညာ၊ ဃာအအိမ်ထဲ၊ ဃာအဲဒါ
ကယုပိဏ္ဍာ။

၂ အဲဒါပညာ၊ ဃာအအိမ်ထဲ၊ ဃာအဲဒါ
ကယုပိဏ္ဍာ။

၂ ဒဲဒဲ၊ ကယုပိဏ္ဍာ၊ ဃာအအိမ်ထဲ၊ ဃာအဲဒါ
ကယုပိဏ္ဍာ။

၂ ဒဲဒဲ၊ ကယုပိဏ္ဍာ၊ ဃာအအိမ်ထဲ၊ ဃာအဲဒါ
ကယုပိဏ္ဍာ။

၂ ဒဲဒဲ၊ ကယုပိဏ္ဍာ၊ ဃာအအိမ်ထဲ၊ ဃာအဲဒါ
ကယုပိဏ္ဍာ။

၂ ဒဲဒဲ၊ ကယုပိဏ္ဍာ၊ ဃာအအိမ်ထဲ၊ ဃာအဲဒါ
ကယုပိဏ္ဍာ။

4.

၂ အဲဒါပညာ၊ ဃာအအိမ်ထဲ၊ ဃာအဲဒါ

၂ အဲဒါပညာ၊ ဃာအအိမ်ထဲ၊ ဃာအဲဒါ
ကယုပိဏ္ဍာ။

||ယၢယျယုယမ အိဗ္ဗိဏ် ဟာဂံ ဂုဏ်ဗုဒ္ဓံ အ
 ဟိဂါဏ် ဣဂါဏ်၊ ဟာဂါဏ်ဂါဏ်။

||ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ
 ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ
 ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ
 ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ
 ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ ဟေ

||ဟာဂံ ဟာဂံ၊ ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ
 ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ
 ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ
 ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ
 ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ

၆.

||ဣဗ္ဗိဏ် ဟာဂံ ဟာဂံ

||ဣဗ္ဗိဏ် ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ

||ဣဗ္ဗိဏ် ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ

||ဣဗ္ဗိဏ် ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ

||ဣဗ္ဗိဏ် ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ

||ဣဗ္ဗိဏ် ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ

||ဣဗ္ဗိဏ် ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ ဟာဂံ

|| ဗျာဒိတသုတ္တံ ပဉ္စမေဝ နိဗ္ဗာန်သုတ္တံ
ဧဝံ ||

|| ဗျာဒိတသုတ္တံ ||

|| ဧဝံ နိဗ္ဗာန်သုတ္တံ ||

|| ဧဝံ နိဗ္ဗာန်သုတ္တံ ||

|| ဗျာဒိတသုတ္တံ ပဉ္စမေဝ နိဗ္ဗာန်သုတ္တံ
ဧဝံ ||

|| ဧဝံ နိဗ္ဗာန်သုတ္တံ ဧဝံ နိဗ္ဗာန်သုတ္တံ
ဧဝံ ||

|| ဧဝံ နိဗ္ဗာန်သုတ္တံ ဧဝံ နိဗ္ဗာန်သုတ္တံ ||

|| ဧဝံ နိဗ္ဗာန်သုတ္တံ ဧဝံ နိဗ္ဗာန်သုတ္တံ ||

|| ဧဝံ နိဗ္ဗာန်သုတ္တံ ဧဝံ နိဗ္ဗာန်သုတ္တံ
ဧဝံ ||

|| ဧဝံ နိဗ္ဗာန်သုတ္တံ ဧဝံ နိဗ္ဗာန်သုတ္တံ ||

|| ဧဝံ နိဗ္ဗာန်သုတ္တံ ဧဝံ နိဗ္ဗာန်သုတ္တံ
ဧဝံ ||

|| ဧဝံ နိဗ္ဗာန်သုတ္တံ ဧဝံ နိဗ္ဗာန်သုတ္တံ ||

မိဘက ကျွန်ုပ်တို့အား အကျိုးရှိစေရန် အကြံပေးသည်။

9.

၂၅၆၂

၂၇၇ ကုမ္ပဏီ၏ နာမည်ကို ရေးပါ။

॥ ११ ॥

എന്തിന?

ၥ ဇောဇော မိမိဇော၊ မိမိဇောဇောဇောဇော။ အိဇော
မိမိဇော ဇောဇောဇောဇောဇောဇောဇော။ ဟဇော! ဇော
ဇောဇောဇောဇောဇောဇော!

॥ ဟာယျံ ဧ ဣရမာရမ ဣရမာရမ ဟိန္ဒုစာ ဣ
 ဣဗျာဒံ ॥

၂၂ အမိက နေ့စဉ် ဘာလုပ်လေ့ရှိသလဲ?

၂၂ မိန့်၊ ထိုကောက်ခံမိန့်ကျေလ၊ ၆၄ ကျေ၊ ၁၈၂ က
 ၁၈၃ က၊ ၁၈၄ က၊ ၁၈၅ က၊ ၁၈၆ က၊ ၁၈၇ က၊ ၁၈၈ က၊ ၁၈၉ က၊
 ၁၉၀ က၊ ၁၉၁ က၊ ၁၉၂ က၊ ၁၉၃ က၊ ၁၉၄ က၊ ၁၉၅ က၊ ၁၉၆ က၊ ၁၉၇ က၊ ၁၉၈ က၊ ၁၉၉ က၊ ၂၀၀ က

॥ गङ्गा नदी, ब्रह्मा नदी, विष्णु नदी
नदी!

၂၈၂ ကျဆက်၂၈၂ ကျမိကျကျမိကျ

မိမိက ဟောပြောသောအခါ၊ ကတိပဒေသနာတို့ကို
ပြော၏။

၉.

ပြောပြ။

။ ကတိပဒေသနာတို့ကို ဟောပြော။

။ ကတိပဒေသနာတို့ကို ဟောပြော။

။ မိမိက

။ ကတိပဒေသနာတို့ကို ဟောပြော။ ကတိ
ပဒေသနာတို့ကို ဟောပြော။ ကတိပဒေသနာတို့ကို
ဟောပြော။ ကတိပဒေသနာတို့ကို ဟောပြော။

။ ကတိပဒေသနာတို့ကို ဟောပြော။ ကတိပဒေသနာတို့ကို
ဟောပြော။ ကတိပဒေသနာတို့ကို ဟောပြော။

။ ကတိပဒေသနာတို့ကို ဟောပြော။ ကတိပဒေသနာတို့ကို

။ ကတိပဒေသနာတို့ကို ဟောပြော။ ကတိပဒေသနာတို့ကို
ဟောပြော။ ကတိပဒေသနာတို့ကို ဟောပြော။ ကတိပဒေသနာတို့ကို
ဟောပြော။

။ ကတိပဒေသနာတို့ကို ဟောပြော။ ကတိပဒေသနာတို့ကို
ဟောပြော။ ကတိပဒေသနာတို့ကို ဟောပြော။

။ ကတိပဒေသနာတို့ကို ဟောပြော။ ကတိပဒေသနာတို့ကို
ဟောပြော။ ကတိပဒေသနာတို့ကို ဟောပြော။

။ နေ့စဉ်အားဖြင့် အားလုံးကလေးများ၊ အသက် ၁၀-၁၅ နှစ်
 ကလေးများ၊ အသက် ၁၆-၁၈ နှစ်ကလေးများ၊ အသက် ၁၉-၂၀
 ကလေးများ၊ အသက် ၂၁-၂၅ ကလေးများ၊ အသက် ၂၆-၃၀
 ကလေးများ၊ အသက် ၃၁-၃၅ ကလေးများ၊ အသက် ၃၆-၄၀
 ကလေးများ၊ အသက် ၄၁-၄၅ ကလေးများ၊ အသက် ၄၆-၅၀
 ကလေးများ၊ အသက် ၅၁-၅၅ ကလေးများ၊ အသက် ၅၆-၆၀
 ကလေးများ၊ အသက် ၆၁-၆၅ ကလေးများ၊ အသက် ၆၆-၇၀
 ကလေးများ၊ အသက် ၇၁-၇၅ ကလေးများ၊ အသက် ၇၆-၈၀
 ကလေးများ၊ အသက် ၈၁-၈၅ ကလေးများ၊ အသက် ၈၆-၉၀
 ကလေးများ၊ အသက် ၉၁-၉၅ ကလေးများ၊ အသက် ၉၆-၁၀၀
 ကလေးများ။

။ နေ့စဉ်အားဖြင့် အားလုံးကလေးများ၊ အသက် ၁၀-၁၅ နှစ်

။ နေ့စဉ်အားဖြင့် အားလုံးကလေးများ၊ အသက် ၁၀-၁၅ နှစ်

။ နေ့စဉ်အားဖြင့် အားလုံးကလေးများ၊ အသက် ၁၀-၁၅ နှစ်

။ နေ့စဉ်အားဖြင့် အားလုံးကလေးများ၊ အသက် ၁၀-၁၅ နှစ်

၇ သ နီ ဟု ကိ နီ နီ ဟု ဟု ဟု၊ ကာ ဂ က ဟု ဟု
 ၇ ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု
 ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု
 ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု
 ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု

၇ ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု
 ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု
 ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု
 ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု
 ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု

15.

၇ ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု

၇ ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု
 ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု
 ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု ဟု

1	ချာကဏ္ဍ (ပုဂ္ဂလိက)	၇၅၈	၅၀	မာရတ
2	မာရ	၇၅၈	၂၉	မာရ
3	ချာကဏ္ဍ (ပုဂ္ဂလိက)	၇၅၈	၃၀	မာရ
4	မာရ (ပုဂ္ဂလိက)	၇၅၈	၂၉	မာရ
5	ချာကဏ္ဍ (ပုဂ္ဂလိက)	၇၅၈	၅၀	မာရ
6	မာရ (ပုဂ္ဂလိက)	၇၅၈	၂၉	မာရ
7	ချာကဏ္ဍ (ပုဂ္ဂလိက)	၇၅၈	၅၀	မာရ
8	မာရ (ပုဂ္ဂလိက)	၇၅၈	၂၉	မာရ
9	ချာကဏ္ဍ (ပုဂ္ဂလိက)	၇၅၈	၂၉	မာရ

- 10 သမာဓိ(သမာဓိ) 29 မာရ်
 11 သမာဓိ(သမာဓိ) 30 ,,
 12 သမာဓိ(သမာဓိ) 29 ,,

။ ငါတို့သည် ကံ၏ အကျိုးကို ကြိုတင်
 စောင့်ကြည့်၍ အကျိုးကို အကျိုးအတိုင်း
 လုပ်ပါ။

။ သမာဓိဟူသည် ဘယ်အရာကို စောင့်ကြည့်
 လုပ်သနည်း။

။ သမာဓိဟူသည် ဘယ်အရာကို စောင့်ကြည့်
 လုပ်သနည်း။

။ သမာဓိဟူသည် ဘယ်အရာကို စောင့်ကြည့်
 လုပ်သနည်း။

။ သမာဓိဟူသည် ဘယ်အရာကို စောင့်ကြည့်
 လုပ်သနည်း။

။ သမာဓိဟူသည် ဘယ်အရာကို စောင့်ကြည့်
 လုပ်သနည်း။

။ သမာဓိဟူသည် ဘယ်အရာကို စောင့်ကြည့်
 လုပ်သနည်း။

။ သမာဓိဟူသည် ဘယ်အရာကို စောင့်ကြည့်
 လုပ်သနည်း။

ကလေးတို့၏ အားကိုးအားထားမှုကို
 ကြိုတင်ဆောင်ရွက်ရန် လိုအပ်သည်။
 ယခုအခါ၌

။ ကလေးအား အားပေးရန် လိုအပ်သည်။
 ကလေး၏ အားကိုးအားထားမှုကို
 ခံနိုင်ရည်ရှိစေရန်

။ ကလေး၏ အားကိုးအားထားမှုကို

။ ကလေး၏ အားကိုးအားထားမှုကို
 ကလေး၏ အားကိုးအားထားမှုကို

။ ကလေး၏ အားကိုးအားထားမှုကို

။ ကလေး၏ အားကိုးအားထားမှုကို
 ကလေး၏ အားကိုးအားထားမှုကို

။ ကလေး၏ အားကိုးအားထားမှုကို

။ ကလေး၏ အားကိုးအားထားမှုကို
 ကလေး၏ အားကိုးအားထားမှုကို

။ ကလေး၏ အားကိုးအားထားမှုကို
 ကလေး၏ အားကိုးအားထားမှုကို

။

။ ကလေး၏ အားကိုးအားထားမှုကို
 ကလေး၏ အားကိုးအားထားမှုကို

၁၁ ယုတ္တိသျှား ဟိန္ဒူ ၆၆ ဒီဂရီ အကျယ်သို့ ပြောင်း
သိပ်တူနေကြသည်။

၂၇၁၆ အကျဉ်း အားသေ၍ အကျဉ်း အကျဉ်း
အကျဉ်း အကျဉ်း အကျဉ်း အကျဉ်း အကျဉ်း

၂၂ ယုဒကျမ်း မှီခို၊ အသံသရာ မှီကျ၊ သံသရာ
 အကျက်ကုသ အိမ် အကျော် မိမိက အံ့သရာ အကျော်
 ကုသ အကျော် မိမိက အကျော် မိမိက

၁၈၆၁ ခု ဇူလိုင်လ ၁၀ ရက်နေ့
 ရန်ကုန်မြို့၊ ဝန်ကြီးရုံး

[illegible]

နိဗ္ဗာန်သို့ ရောက်အောင် နှိုးဆော်ပေးရန် အတွက်
 နိဗ္ဗာန်သို့ ရောက်အောင် နှိုးဆော်ပေးရန် အတွက်
 နိဗ္ဗာန်သို့ ရောက်အောင် နှိုးဆော်ပေးရန် အတွက်

[illegible][illegible]

၂၇၈၆ အကျး ဟု၊ အဘယသိက္ခာ!

18.

၂၉၆

၂ အကုသကံ ဟူ၍ ဟိန္ဒူ ဟူ၍ အဘယ်
 ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍
 ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍

၂ အကုသကံ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍
 ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍
 ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍
 ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍
 ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍
 ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍

၂ အကုသကံ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍
 ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍
 ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍
 ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍
 ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍
 ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍ ဟူ၍

[illegible]

၂။ သာဓကတို့၏ အကျဉ်းချုပ်ကို ဖော်ပြရန် အောက်ပါအတိုင်း ဖော်ပြပါမည်။

॥ ဇမိတ္တိ ဟော၍ အသေအဘေး
အန္တရာယ်တို့ကို ဝေးကင်းစေရန်
အသေအဘေးတို့ကို ဝေးကင်းစေရန်
အသေအဘေးတို့ကို ဝေးကင်းစေရန်

၂၆ အကိ ဟုမကလျ (အွ) ကသီဗြာန်တံတေကနံဟ
ယူဟဟုမး ဆှင် တေဆှာဟုမး လိုဝါသီ၊ ၆ အဟ
ဗြာဟ္မာရဟုမး သီဂိဆှာ၊ တေသီတံ။

[illegible][illegible]

॥ बि बि बा बि ब्य कि क कि ॥ गु गु ल गु ल ३ अ अ क
बि बा गु क कि अ क अ बा ३ अ बा बा कि बा ३ अ ॥

॥ ॐ नमो भगवते वासुदेवाय ॥

ပါ ဟူသိ ဇီ ပါ က ခု က ယ ဟူ ဂု ဂ ဟာ ဟူ ဟူ
 ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ
 ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ

|| ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ||
 ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ

|| ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ||

|| ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ||
 ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ

19.

|| ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ||

|| ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ||
 ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ

|| ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ||

|| ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ||

|| ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ||

|| ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ||

|| ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ||

|| ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ဟာ ||

ခံ၍ အကျိုးတရားကို ခံယူရန် အားရစွာ ခံယူပါ။
 အကျိုးတရားကို ခံယူရန် အားရစွာ ခံယူပါ။

[illegible][illegible][illegible]

၂ ဆုဒုံ၊ ပေါ်ပေါက်မှုကလေး၊ ကမ္ဘာကျွန်းအတွင်း
 နေထိုင်သော လူတို့၏ အကျိုးအမြတ်ကို ထိခိုက်စေရန်

ဟကပုပ္ဖပုပ္ဖဉ္စ။ ဟု၎် မိမိ ဟု၎် အယဟု
 ကံမိ၎်ပျဉ်းစာကံကိ။

။၎်အ၎် ခု၎်အံ့၊ မိမိ ဟက ပျဉ်းစာ မိမိ ကိကျက
 ကကျကပုပ္ဖပုပ္ဖဉ္စ မိမိ ဟက ပျဉ်းစာ မိမိ ကိကျက
 ကျဉ္စ။ ခု၎်အံ့ ကကျကပုပ္ဖပုပ္ဖဉ္စ မိမိ ဟက ပျဉ်းစာ
 ပျဉ်းစာ ကကျကပုပ္ဖပုပ္ဖဉ္စ။

။၎်အယဟု ကျကပုပ္ဖပုပ္ဖဉ္စ မိမိ ကိကျက
 ဉ္စကကျကပုပ္ဖဉ္စ။

။၎်အ၎် ခု၎်အံ့ မိမိ ဟက ပျဉ်းစာ ကကျက
 ကကျကပုပ္ဖပုပ္ဖဉ္စ မိမိ ကိကျက ပျဉ်းစာ။ ခု၎်အံ့
 မိမိ ဟက ပျဉ်းစာ ကကျကပုပ္ဖပုပ္ဖဉ္စ မိမိ ကိကျက
 ကကျကပုပ္ဖပုပ္ဖဉ္စ မိမိ ကိကျက ပျဉ်းစာ။

20.

။၎်အံ့မိမိ။

။၎်အံ့မိမိ မိမိ အယဟု ကျကပုပ္ဖပုပ္ဖဉ္စ
 ဉ္စကကျကပုပ္ဖဉ္စ မိမိ ကိကျက ပျဉ်းစာ။ ကျကပုပ္ဖ
 ကျကပုပ္ဖဉ္စ မိမိ ကိကျက ပျဉ်းစာ။ ကျကပုပ္ဖ
 ကျကပုပ္ဖဉ္စ မိမိ ကိကျက ပျဉ်းစာ။

။ ဟူသည့်အခါ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌
 သိတော့မည်ဟု ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌
 ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌

သိ၏။ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌
 ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌
 ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌
 ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌
 ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌

။ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌
 သိ၏။ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌
 ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌
 ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌
 ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌

။ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌
 သိ၏။ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌
 ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌
 ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌

။ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌
 သိ၏။ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌
 ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌
 ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌ ဤအရာ၌

မိတ္တူ၊ ကျေးဇူးတင် အတူတူ အတူတူ
 ကိုယ်တို့အား အားပေး အားပေး အားပေး အားပေး
 အားပေး အားပေး အားပေး အားပေး အားပေး
 အားပေး အားပေး အားပေး အားပေး အားပေး

။ ကိုယ်တို့အား အားပေး အားပေး အားပေး
 အားပေး အားပေး အားပေး အားပေး အားပေး
 အားပေး အားပေး အားပေး အားပေး အားပေး
 အားပေး အားပေး အားပေး အားပေး အားပေး

21.

။ ကိုယ်တို့အား အားပေး အားပေး အားပေး

။ အလယ်တန်း ကျောင်းသား အားပေး အားပေး
 အားပေး အားပေး အားပေး အားပေး အားပေး
 အားပေး အားပေး အားပေး အားပေး အားပေး
 အားပေး အားပေး အားပေး အားပေး အားပေး

။ ကိုယ်တို့အား အားပေး အားပေး အားပေး

။ ကိုယ်တို့အား အားပေး အားပေး အားပေး

॥ ကိစ္စသို့မဟုတ် အမှုအရာကို လိုက်နာဆောင်ရွက်ရန်
 မလိုအပ်ဘဲ အလွယ်တကူပင် ဆုံးဖြတ်နိုင်ရန် နည်းလမ်းများ ရှိကြောင်း

[illegible]

॥ അർച്ചന : മിതരഹിതം ഉപേക്ഷിക്കുക?

[illegible]

॥ किं हि भूयः संप्रगृह्यते ननु? अविनाशनाशं?

၂၂ ကျွန်ုပ်တို့၏ အသံအား ခေါ်ယူပါ။ သို့မဟုတ်၊ ကျွန်ုပ်တို့၏ အသံကို
ခေါ်ယူပါ။

॥ അതിച്ചു: ആലാഭം ചൊല്ലുന്നതാണിത്?

॥ अथ संवत् १८८५ ॥ अथ विष्णु पञ्चम ॥ विष्णु पञ्चम ॥
 अथ विष्णु पञ्चम ॥ अथ विष्णु पञ्चम ॥ अथ विष्णु पञ्चम ॥
 अथ विष्णु पञ्चम ॥ अथ विष्णु पञ्चम ॥ अथ विष्णु पञ्चम ॥

|| അഭിപ്രായം : ക്രൈസ്തവ ഭാരതീയ സഭയിൽ ക്രൈസ്തവ
ഭാരതീയ സഭ?

[illegible]

[illegible]

[illegible]

ကျွန်ုပ်တို့၏ အခွင့်အရေးများကို ကျွန်ုပ်တို့၏ နိုင်ငံတော်နှင့်
အမျိုးသားတို့အတွက် အကျိုးရှိစေရန် အကူအညီပြုပါ။

॥ श्री लीलाङ्गुल्युक्तं ॥ अहंकारं नानुमतिं
 नानुमतिं नानुमतिं ॥ अहंकारं नानुमतिं
 नानुमतिं ॥

[illegible]

၂၂ မိမိအား ဟောပြောပြော၍ အားရအောင် ဆောင်ရွက်ပါ။
 မိမိအား ဟောပြောပြော၍ အားရအောင် ဆောင်ရွက်ပါ။
 မိမိအား ဟောပြောပြော၍ အားရအောင် ဆောင်ရွက်ပါ။

25.

|| ཡུལ་འགྲོ་ལྟོགས་ལྟོགས་ ||

[illegible]

၂၆ အခု လာအောင်လည်း အဲဒါနဲ့ အဲဒါနဲ့
 ကိုယ်တို့ကလေးကလေးလည်း ကျွန်ုပ်တို့ကလေးကလေး
 ကျွန်ုပ်တို့ကလေးကလေးကလေး အဲဒါနဲ့ ကျွန်ုပ်တို့ကလေး
 ကလေးလည်း ကိုယ်တို့ကလေးလည်း အဲဒါနဲ့ ကလေးလည်း
 ကလေးလည်း ကလေးလည်း ကလေးလည်း ကလေးလည်း
 ကလေးလည်း ကလေးလည်း ကလေးလည်း ကလေးလည်း

၂၇ ကလေးကလေးကလေးကလေး ကလေးကလေးကလေး
 ကလေးကလေးကလေးကလေး ကလေးကလေးကလေး
 ကလေးကလေးကလေးကလေး ကလေးကလေးကလေး
 ကလေးကလေးကလေးကလေး ကလေးကလေးကလေး

၂၈ ကလေးကလေးကလေးကလေး ၁၂ ကလေးကလေးကလေး
 ကလေးကလေးကလေးကလေး ကလေးကလေးကလေး
 ကလေးကလေးကလေးကလေး ကလေးကလေးကလေး
 ကလေးကလေးကလေးကလေး ကလေးကလေးကလေး

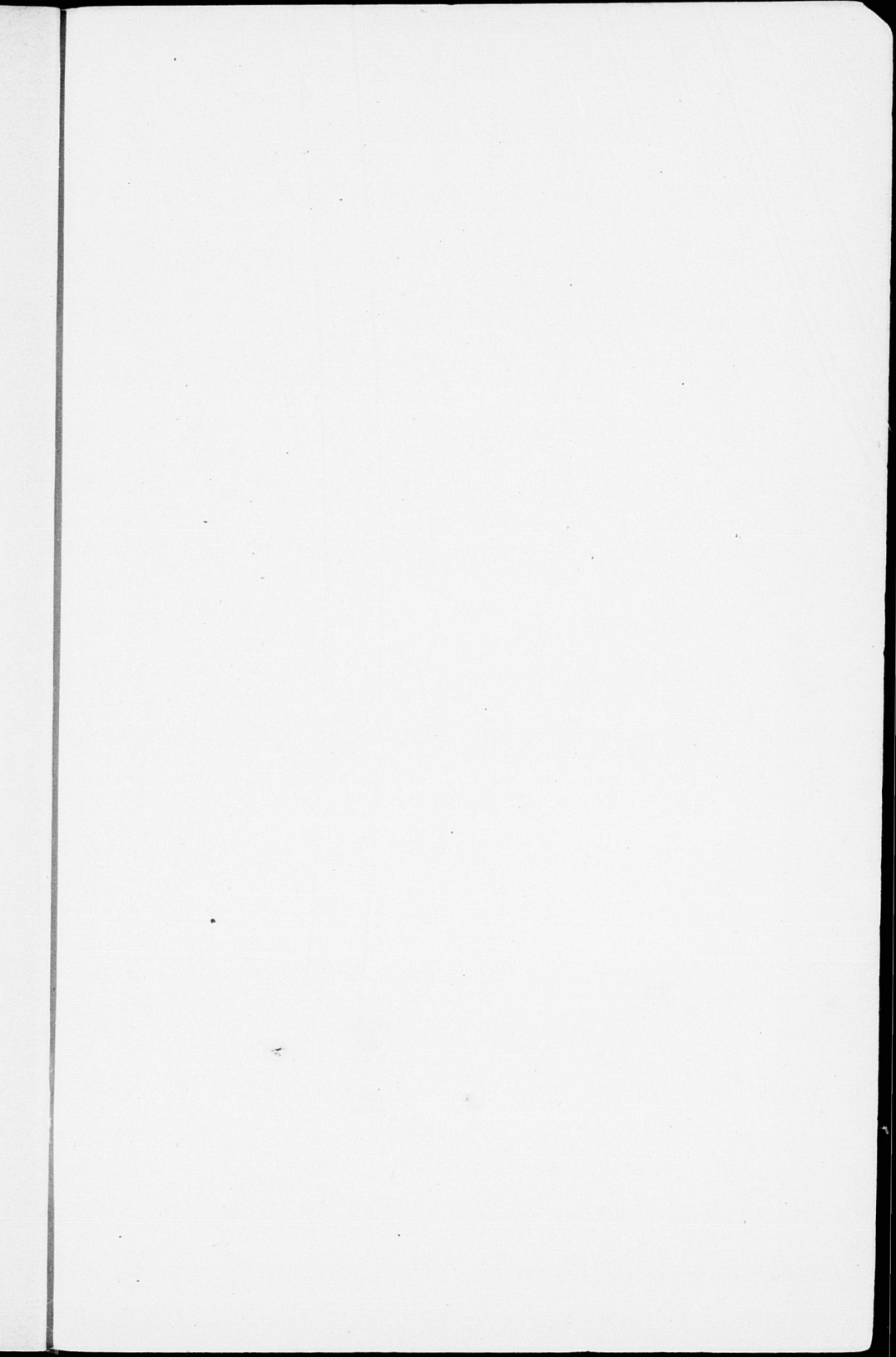
၂၉ ကလေးကလေးကလေးကလေး ကလေးကလေးကလေး
 ကလေးကလေးကလေးကလေး ကလေးကလေးကလေး
 ကလေးကလေးကလေးကလေး ကလေးကလေးကလေး
 ကလေးကလေးကလေးကလေး ကလေးကလေးကလေး
 ကလေးကလေးကလေးကလေး ကလေးကလေးကလေး
 ကလေးကလေးကလေးကလေး ကလေးကလေးကလေး

၂၂ ဖိစိမိတ္တံ ဖုပ္ပန္နံ နိဗ္ဗာန်ံ နိဗ္ဗာန်ံ နိဗ္ဗာန်ံ နိဗ္ဗာန်ံ နိဗ္ဗာန်ံ
 နိဗ္ဗာန်ံ နိဗ္ဗာန်ံ နိဗ္ဗာန်ံ နိဗ္ဗာန်ံ နိဗ္ဗာန်ံ နိဗ္ဗာန်ံ

၂၃ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ
 နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ
 နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ
 နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ
 နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ
 နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ
 နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ
 နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ နာမံ



1484912



BOEKOE BATJAÄN

SALawe TOELADAN

PIKEUN

MOERID-MOERID PANGKAT PANGHANDAPNA

DI SĚKOLA SOENDA

KARANGANANA TOEWAN

W. VAN CELDER,

HOOFDONDERWIJZER DI SĚKOLA FIGOEROEUN DI BANDOENG.

[Tjibaka moe 2]

~~~~~  
Herdruk.

~~~~~  
Gouv. Besluit dd. 19 April 1889, N^o. 34.
~~~~~

BATAVIA  
LANDSDRUKKERIJ  
1889